



“ఛ!! ఛ!! ఈ అప్పులవాళ్ళ గలతో ప్రాణం పోతోంది. కంటికి కనిపిస్తే చాలు కదలనియడంలేదు...”

తల చిరాగ్గా విదిలించుకుంటూ కళ్ళు మూసుకున్నాడు రామనాథం. కళ్ళకు రెప్పలైతే మూసుకున్నాయి గాని, మనస్సులో చెలరేగే గందరగోళానికి బ్రేకులు వేయలేక భారంగా నిట్టూర్చాడు.

కళ్ళు మూసుకున్నా, తెరచి ఉంచినా ఆలోచనలు రెక్కల వురుగుల్లా చిరాకును కలిగిస్తూనే ఉన్నాయి.

“ఎమండోయ్! రామనాథంగారూ! రేపు మీకు ‘అరియర్స్’ డబ్బు లేవ ఇస్తున్నారట గదా! ఈసారి నా కిరాణా బాకీ పూర్తిగా చెల్లించాలి.” సాయంత్రం ఆఫీసునుంచి బయట పడి ఇంటి కొస్తున్న రామనాథాన్ని షాపుకారు నిలదీశాడు.

“ఆఁ!...ఆఁ!... అలాగే. అలాగే. మీ బాకీ తప్పకుండా తీర్చేస్తాను!” జవాబిచ్చాడు రామనాథం.

ఇంటివరకూ వచ్చి, గుమ్మంలోకి అడుగు పెట్టబోయేడే లేదే, హడావుడిపడిపోతూ వరిగత్తుకు వచ్చింది రోజూ వాడుకగా గేదెపాలు పోసే గైరమ్మ.

“బాబుగోరూ!... రేపు మీకు అయ్యేయో డబ్బులు లెక్కట్టి యిత్తన్నారట గదా!! రెండు నెలలనుంచి నా పాల బాకీ తీర్చలేదు తవఁరు. ఈసారి తీర్చేయాలండి. బాకీ ఎట్టినారంటే కుదర్తు. ఆఁ!!” వినయంగా, అందులో

# నిక్షేపగానం

యం. ఉమామహేశ్వరరావు



మరికా \*నంత విసురునూ కలిపి అడిగింది.

“ఓ!... అలాగే గైరమ్మా... నీ పాల బాకీ తప్పకుండా తీరుస్తాను.” రామనాథం నోటి వెంట ఆ మట రాగానే నంతోపంతో వెళ్ళిపోయింది గైరమ్మ.

ఒక్క క్షణం సేపు అక్కడ ఆగి, ఇంకా ఎవరన్నా వచ్చి ఉన్నారేమోనన్న అనుమానంతో చుట్టూ చూశాడు రామనాథం. ఎవళ్ళూ లేరు...

గిర్ర తోక ఎంత కొలిచినా బెత్తెడే అన్నట్లుగా నెల రోజులూ కష్టపడ్డాక నెలాఖరున లభించే ఆ జీతపు రాళ్ళు ఈ రోజుల్లో ఏమూ లభిస్తున్నాయి? నెలలో వది రోజుల పాటు రవ్వంత ఆనందం లభించినా, మిగతా కొండంత ఆందోళననీ, ఆకాశమంత ఆశాంతినీ ఎదుర్కోక తప్పడం లేదు. అయినా సరే. అన్నీ మరిచిపోయేందుకోసం కాకున్నా, కాస్తంత వెనులుబాటు కలిగించేందుకైనా ఇలా అవనీ, ఇవనీ, ‘అరియర్స్’ అనీ ఇస్తున్నారు అధికారులు. రోజు రోజుకీ పెరిగిపోతున్న ధరలూ, పెరిగిపోతున్న ఆశాంతే, తృప్తిలేని జీవితం. జీవితాన్ని నిరాశతో పూరించి, నిట్టూర్పులతో కట్టిపడే రోజులివి. ఇటువంటి రోజుల్లో మనిషన్న వాడికి ఏ కాస్తంతా ఆర్థిక సహాయం లభించినా ఆనందంగాక మరే ముంటుంది?...

రామనాథం ఇలా ఆలోచనల్లో ఉండగానే చీకట్లు చుట్టూరా కమ్మేశాయి.

ఓ మధ్య తరగతి మనుషుడికేవ్ అరియర్సు డబ్బులు

అందుతున్నాయి అంటే చాలు. ఎప్పుడో నెలాఖరున ‘పుచ్చుకునే కిరాణావాళ్ళు, పాలవాళ్ళు, నీళ్ళవాళ్ళు అందరూ పరిగెత్తుకొస్తారు. తామంతా అందుకోనమే బ్రతుకుతున్నట్లు, లేకపోతే బ్రతకలేమన్నట్లు!

మనిషి మనుగడకు కావల \*ననవి మూ డు. ఒకటి డబ్బు, రెండు డబ్బు, మూ డు డబ్బు. డబ్బుతో ఆనందాన్ని, సుఖాన్నీ, సంతోషాన్నీ, బలాన్నీ, తృప్తిని పొందవచ్చు. రామనాథం మెదడు చిందరవందరగా, గజబిజిగా అల్లుకున్న సాలెగూడులా అయిపోయింది.

చ... చ... ఏం ఆలోచన తనది! డబ్బే అన్నింటికీ మూ లం కాకపోవచ్చు. ప్రేమకూ, అప్యాయతకూ, కరుణకూ డబ్బు మూ లం కాదు. డబ్బుతో పొందే ప్రేమకు పునాదులుండవు. డబ్బుతో లభించే అప్యాయతకు సహజత్యం రాదు. డబ్బుతో కలిగే కరుణకు హృదయ స్పందన ఉండదు.

రామనాథం \* గుండెలో మరోసారి ఆవేదన రగిలింది. గొంగళీ...గొంగళీ...ఎక్కడున్నావే? అంటే, వే \*నన దగ్గరే ఉన్నానంటూన్నట్లు బ్రతుక్కి ఎదుగూ...బోదుగూ లేదు...

“ఏమిటిలా పరధ్యానంగా ఆలోచిస్తున్నారూ?” భర్తను పట్టి కుదుపుతూ అంది అప్పుడే లోవలినుంచి ఇవతలకు వచ్చిన సావిత్రి.

జీవన సాగరంలో భర్తతో పాటుగా ధైర్యంగా ఉంటూ, భర్తకు బాసటగా,

ఆధారంగా అల్లుకుపోయిన స్త్రీమూర్తి ఆమె. అనుభవంవల్ల నెర్తనన ముంగురులు, కష్టాల్లో సెతం చెక్కుచెదరని చిరునవ్వు ఆమె సాభాగ్యలంకారాలు.

సావిత్రికి ఏమీ నమాధానం ఇవ్వకుండానే అక్కడి నుంచి లేచి లోపలకు నడిచేడు రామనాథం. భర్తతో పాటుగా తనూ లోపలకు కదిలింది దామె.

\*\* \*\* \*

“నాన్నగారూ!!”

దగ్గరకు చేరేడు రామనాథం ఇరవై ఏళ్ళ కొడుకు శంకరం. ఏదో ఆలోచిస్తున్న వాడల్లా ఆలోచనలోంచి తేరుకుని, ఏమిటన్నట్లుగా చూశాడు కొడుకు కేసె.

“రేపు మీకు అరియర్స్ డబ్బు లిస్తున్నారని తెలిసింది.” అగేడు శంకరం. రామనాథానికి విషయం అర్థమైంది.

“అఁ! ఇస్తున్నారు... నీకేం కావాలో చెప్పు.”

“మాక్కాను పిల్లలమంతా ఎల్లుండే ‘కేంపే’ కెళ్ళున్నాం నాన్నగారూ!! ఈసారి పూర్తిగా అర్థమైంది రామనాథానికి.

“నీకూ డబ్బు అవసరం ఉందన్న విషయం తెలిసిపోయిందారా!! అయినా, నే నింకా ఎవరికీ చెప్పకముందే, అందరికీ ఈ విషయం ఎలా తెలిసిపోయిందో అర్థం గావటంలేదు. నరే...నీ కనలు ఎంతగావాలో చెప్పు! తప్పకుండా ఇస్తాను!” అన్నాడు రామనాథం కొడుకును చూస్తూ.

“నా కో అయిదు వందలు చాలు నాన్నగారూ! సర్దుకుంటాను!” మెల్లగా వలికింది శంకరం గొంతు.

“అలాగే శంకరం...తప్పకుండా నీకు అయిదు వందలూ ఇస్తాను. నరేనా!?” అని భార్య వంక చూశాడు రామనాథం.

ఒక్కగానొక్క కొడుకు. చిన్నప్పటి నుంచి ముద్దుగా, గారాబంగా పెంచుకున్నారాయె. పైగా క్లాసులో అన్నిటా పన్ను ర్యాంకుల్లో వచ్చే ఆ కొడుకంటే తల్లి కెంతో ప్రేమ. రామనాథం నరేనరి! అతనప్పుడేది అడిగినా తల తాకట్టు పెట్టయినా తెచ్చివ్వడం అతని వంతు.

తమ మధ్య తరగతి బ్రతుకుల్లో వసంతాలు వెల్లివిరియకపోయినా బాధలూ, గాధలూ ఆ కొడుక్కు బాధాకరం కాకూడదనీ, తమ పరిస్థితులు

అతని మనస్సులో వడి, బలవంతాన ఆలోచనలకు సంకెళ్ళు బిగించుకుని తల్లితండ్రుల దగ్గర ఏమీ ఆడగలేక, నతమతం కావడం కుదరదనీ తెలుసు రామనాథానికి.

“చాలా థాంక్సు నాన్నగారూ!!”

సంతోషంతో ఉక్కిరిబిక్కిరి అవుతూ, గబగబా డ్రోస్ మార్చుకుని వంట గదిలోకి తల్లి వెనకే వరిగత్తేడు శంకరం. అతన్నీ, అతని ఆనందాన్నీ చూసి చిన్నగా నవ్వుకున్నాడు రామనాథం.

\*\* \*\* \*

ఆ మరునాడు ఆఫీసు నుంచి వస్తూనే ఇవ్వవలసిన వాళ్ళందరికీ ఇచ్చేసి, తోవలోనే ఎదురైన శంకరానికి అయిదు వందలూ చేతుల్లో పెట్టి, భాళి అయిన జేబుతో, బరువెక్కిన హృదయంతో ఇల్లు చేరాడు రామనాథం.

గుమ్మంలోనే ఎదురైంది సావిత్రి. ఆమె మోములో చిరునవ్వు ఎప్పటిలాగే. ఆమె కళ్ళలోంచి భర్తపై అనురాగం వెల్లువై పడుతోంది.

“సావిత్రి” గద్గదంగా వలికింది రామనాథం స్వరం.

“అరియర్స్ రూపంలో ఏదో కొంత డబ్బు వస్తుంది అనేనరికి మనం బకాయి ఉన్న వాళ్ళందరూ చుట్టేశారు. ఎవరి బాకీ సొమ్ము వాళ్ళు రాబట్టుకున్నారు. చివరకు కన్నకొడుకు కూడా ఆ సొమ్ములో తన వంతు భాగం తను అందుకున్నాడు. మరి!... నువ్వు ఏమీ కోరుకోలేదేం? తీర్చలేనేమోనన్న నందేహమా?”

భర్త నోటివెంబటి వస్తున్న ప్రతీ ఒక్క పదం ఆమె మనస్సును వేదనకే గురి చేసింది. భర్తవంక చెమర్చిన కనుదోయితో ఓసారి చూసింది.

“మీరు నా మెడలో మూడుమూళ్ళూ వేసినప్పుడూ, ‘నాతి చరామి’ అంటూ నాతో ఏడడుగులు నడిచినప్పుడే మీకు అంకితం అయిపోయాను. ఇక మీ దనేది ఏదైనా మనిద్దరిదీ కదా!! మీరు మన సంసారం కోసం వడుతున్న బాధలూ, చేస్తున్న అప్పులూ అన్నీ మనం బ్రతకడం కోసం కాదనలేను. భార్యగా మీ కష్టాల్లో, సుఖాల్లో నా తోడు ఎప్పుడూ ఉంది. జీవితాంతం అది చెదిరిపోదు. మీరు ఆరోగ్యంగా, ఆనందంగా ఉంటే చాలు. మరే కానుకతోనూ నాకు పని లేదు” అంటూ భర్త వంక చూసింది సావిత్రి.

ఆమె వమిట తీసి భుజం చుట్టూ కప్పుకుంటున్నప్పుడు కంటవడిన పవిట అంచు లోపలి చిరుగులు రామనాథం గుండెని తూట్లు తూట్లు చేశాయి.

“వ్వు!!... కనీసం...ఒక్క చీరయినా తెచ్చాను కాదు.” మెల్లగా గొణుకున్నాడు రామనాథం. నీరైపోతున్న మనస్సును చిక్కబరుచుకుంటూ ఒక్క ఉదుటున లేచి అప్యాయంగా భార్యను కొగలించుకున్నాడు. అతని కొగిట్లో అలానే ఒదిగిపోయింది ఇల్లాల.

“నాన్నగారూ!!...”

ఆ పిలుపుతో ఒక్కమారుగా విడిపోయేరు ఇద్దరున్నూ. గుమ్మంలో నుంచుని నీళ్ళు నిండిన కళ్ళతో శంకరం కనిపించేడు. అతని చేతుల్లో పెద్ద పాకెట్.

నెమ్మదిగా నడిచేస్తూ, ఆ పాకెట్ను తండ్రి చేతుల్లో ఉంచాడు శంకరం. “ఏమిట్రా ఇది?” అంటూ ఏదో నందేహంతో పాకెట్ విప్పి చూసింది రామనాథానికి నోమ్మట మట రాలేదు.

“శంకరం!!!” అంతే అనగలిగాడు.

“అవును...నాన్నగారూ!! మీ కో జత బట్టలూ, అమ్మ కో రెండు చీరలూ అందులో ఉన్నాయి. నన్ను క్షమించండి నాన్నగారూ! రెక్కలు ముక్కలు చేసుకుని నెలంతా కష్టపడి పనిచేస్తే వచ్చే జీతం ఆ నెలలో కనీసం నగం రోజులైనా ఆదుకోవడంలేదు మనల్ని. జీవితాల్లో ‘తరుగే’గాని వెలుగు లేని ఈ వర్తమాశు కాలంలో, కనీసం కట్టుకోవడానికెంత గుడ్డా, కడుపులు నింపుకోవడాని కింత కూడూ లభించే మంచి రోజులు ఎప్పుడొస్తాయి! మీ కంటూ, అమ్మ కంటూ ఏమీ లేకుండా, వచ్చింది వచ్చినట్లు అప్పులవాళ్ళకు వంచేసి వచ్చిన మీ మనస్సు ఎంత కుమిలిపోతుందోనే నూహించగలను.

అందుకే టూర్ ప్రోగ్రాం అని చెప్పి అబద్ధం ఆడాను. నా కోసం, నా ఆనందంకోసం, మరు మాట్లాడకుండా మీరు డబ్బు ఇస్తున్నప్పుడే నాలో ఈ ఆలోచన రగిలింది నాన్నగారూ!!... అందుకే ఆ డబ్బుతో ఈ పని చేశాను. నేను చేసిన ఈ పని తప్పయితే దండించండి!!”

తల వంచుకుని కళ్ళలోంచి కన్నీటిని జారుస్తున్న కొడుకు శంకరం గుండెలోంచి వస్తున్న యా మటలు. పెదాలు కదులుతున్నా, స్వరం పైకి రావడంలేదు. అయస్కాంతపు తరంగాల్లా నిశ్శబ్దంగా పైకి ఉబికి ఆ మటలను వినే శక్తి, ఆ మౌనరాగాన్ని అర్థం చేసుకునే మనస్సు ఆ తల్లితండ్రులకే గాక ఇంకెవరి కుంటాయి మరి!!!

“ఆర్యో ఇటిలియన్ ?” అడిగిడు

ఫ్రెండ్! చెప్పింది.

అన్నగో నవ్వేడు పలకరిపుగో ఆమెనవ్వించి. తన పేంట్లని అక్షన్నాట్రుగో మోకళ్ళెడకా పైకెత్తి, నోటిని ఆమె కళ్ళకి ఆరించి కుడ్డిడు. ఆ అక్షయ్యుల వ్రుగో చూస్తూ చేశాచి విసిరింది. ఆనందరెప్ప చేంప ఫెళ్ళుముది. ఆనందరెప్ప ఎంతో ఆమోయముగో చూసి చేంపని తడుముకుని చెప్పాడు ఫ్రెండ్ ఫోటో.

DANS MON PAYS LA POLITESSE VEUX QU'ON SE TOUCHE LES GENOUX (కెడికంబో మోకళ్ళకి ఇటిరిడ్లూ నుద్దెరికి స్పర్శు!)



పరస్పరలతో ప్రయోగమే పరమార్థమనుకునే ఈ విచిత్ర వ్యక్తిని ఆంధ్రుల ఆప్టావ రచయిత **మల్లాది వెంకట కృష్ణమూర్తి**

తెలంగాణ డైరెక్ట్ నవల **పెట్టింగ్ ఇంట్రి** (పా.20) తో కలుసుకోండి.

పుతులకు: **ఆంధ్రప్రదేశ్ బుక్ డిస్ట్రిబ్యూటర్స్**, 3237, రిప్రెజెంటేటివ్, సికింద్రాబాద్-500003

